



ORGANISATION INTERGOUVERNEMENTALE POUR LES TRANSPORTS INTERNATIONAUX FERROVIAIRES
ZWISCHENSTAATLICHE ORGANISATION FÜR DEN INTERNATIONALEN EISENBAHNVERKEHR
INTERGOVERNMENTAL ORGANISATION FOR INTERNATIONAL CARRIAGE BY RAIL

**Secrétaire général
Generalsekretär
Secretary General**

**A 55-25/509.2014
15.12.2014**

Original: FR

**AN DIE MITGLIEDSTAATEN DER OTIF UND AN REGIONALE
ORGANISATIONEN, DIE DEM COTIF BEIGETRETEN SIND**

Vom Revisionsausschuss in seiner 25. Tagung angenommene Änderungen des Artikels 27 des Übereinkommens und der Anhänge D (CUV), E (CUI), F (APTU) und G (ATMF) zum Übereinkommen

Inkrafttreten

Der Generalsekretär bezieht sich auf sein Rundschreiben vom 10. Juli 2014 (A 55-25/506.2014) und teilt mit, dass die vom Revisionsausschuss in seiner 25. Tagung (Bern, 25. und 26. Juni 2014) angenommenen Änderungen zu Artikel 27 des Übereinkommens über den internationalen Eisenbahnverkehr (COTIF) und zu den Anhängen D (CUV), E (CUI), F (APTU) und G (ATMF) zum Übereinkommen **am 1. Juli 2015 in Kraft treten.**

Innerhalb der am 10. November 2014 abgelaufenen Frist hat kein Mitgliedstaat einen Widerspruch gemäß Artikel 35 §§ 2 und 4 gegen eine Änderung erhoben.

Diese Änderungen, die in den Notifizierungstexten enthalten sind, finden sich auf der Website der OTIF (s. www.otif.org, Recht – Revisionsausschuss – Notifizierungstexte – Dokumente CR 25/NOT/Add.1 bis Add. 5).



(François Davenne)
Generalsekretär

Adressaten, die zu Informationszwecken eine Kopie dieses Schreibens erhalten:

- Beitrittskandidaten oder Staaten, die an einem Beitritt zum COTIF interessiert sein könnten, und internationale Organisationen und Verbände entsprechend Einladungsschreiben A 55-25/501.2014 vom 23.03.2014.